

Some vaccines are not routine in Hong Kong but are required in other parts of the world. This is due to the different disease prevalence, health care policies and vaccine availability in different countries. For example, Meningococcal vaccines are required in US, some European countries and Australia; Hepatitis A vaccine is required in Mainland China and US; Japanese encephalitis vaccine is required in Mainland China and some Asian countries. For youngsters going abroad to further studies, they should receive the additional vaccines according to local requirements and disease risks.

## What is included in the Vaccination Programme?

Different vaccination programmes are designed for students going to different parts of the world to further their studies.











#### US

- Meningococcal ACWY vaccine (1 dose)
- Meningococcal B vaccine (2 doses)
- Hepatitis A vaccine (2 doses)

### Europe

- Meningococcal ACWY vaccine (1 dose)
- Meningococcal B vaccine (2 doses)

### Mainland China and Asian countries

- Meningococcal ACWY vaccine (1 dose)
- Meningococcal B vaccine (2 doses)
- Hepatitis A vaccine (2 doses)
- Japanese encephalitis vaccine (1 dose)

HPV vaccine is provided for all students (female or male) aged 9 years or above (9 through 14 years: 2 doses; 15 years or above: 3 doses).

Physical examinations will be performed by paediatrician at the first visit.

本地学生一般只需接种卫生署卫生防护中心建议的常规疫苗,但倘若他们考虑到外地升学,则有机 会要接种其他疫苗。这是由于不同国家的疾病流行率,医疗政策和疫苗供应情况不同。举例说,在 美国、一些欧洲国家和澳洲都需要接种脑膜炎双球菌疫苗;而在中国和美国,孩子都需要接种甲型 肝炎疫苗;此外,在中国和某些亚洲国家,接种日本脑炎疫苗都是必需的。因此准备到海外升学的 年轻人,他们应根据当地要求和疾病风险而接种当地指定的疫苗。

# 疫苗接种计划涵盖的服务及特点

针对前往世界各地的学生,我们设计了不同的疫苗接种计划以方便家长为子女安排接种:

### 美国

- 脑膜炎双球菌 4 价结合疫苗(1针)
- 脑膜炎双球菌 B 型疫苗(2针)
- 甲型肝炎疫苗(2针)

### 欧洲

- 脑膜炎双球菌 4 价结合疫苗(1 针)
- 脑膜炎双球菌 B 型疫苗(2针)

## 中国和亚洲国家

- 脑膜炎双球菌 4 价结合疫苗(1针)
- 脑膜炎双球菌 B 型疫苗(2针)
- 甲型肝炎疫苗(2针)
- 日本脑炎疫苗(1针)

我们亦为所有 9 岁或以上的学生(男或女)提供 HPV 疫苗 (9至14岁:2针;15岁或以上:3针)。

Who should join the Vaccination Programme? Students (2 years or above) planning to study overseas

谁应参与此项疫苗接种 计划?

计划出国升学的学生 (2岁或以上)

此外在第一次到诊时,我们的儿科专科医生将为孩子进行详细的身体检查。



Vaccination Items 疫苗项目	US 美国	Europe 欧洲	Mainland China and Asian Countries 中国内地及其 他亚洲国家
Meningococcal B vaccine (2 doses) 脑膜炎双球菌 B 型疫苗(2 针)	<b>✓</b>	<b>~</b>	<b>~</b>
Meningococcal ACWY vaccine (1 dose) 脑膜炎双球菌 4 价结合疫苗(1 针)	<b>~</b>	<b>~</b>	<b>~</b>
Hepatitis A vaccine (2 doses) 甲型肝炎疫苗(2 针)	<b>~</b>	_	~
Japanese encephalitis vaccine (1 dose) 日本脑炎疫苗(1 针)	_	_	<b>~</b>
9-valent HPV vaccine HPV9 合 1 疫苗 For aged 9-14: 2 doses; For aged 15 or above: 3 doses 9-14 岁: 2 针: 15 岁或以上: 3 针	<b>✓</b>	<b>✓</b>	<b>✓</b>
Consultation by specialist paediatrician 儿科专科医生检查及评估	~	<b>~</b>	<b>~</b>











